

THE HUMAN BODY

He was a tall youth, with long, lank hair and a vacant expression.	Byl to vysoký mladík s dlouhými, zplihlymi vlasy a prázdným výrazem.
His mouth was dry with fear, sweat beaded on his forehead, and his knees knocked together.	Strachy mu vyschlo v ústech, pot se mu perlil na čele a klepala se mu kolena.
At the smell of dinner, his mouth watered and his belly growled.	Když ucítíl oběd, sbíhaly se mu sliny a kručelo mu v bříše.
He was an enormous man, with a beer-belly, thighs like tree-trunks and hands like hams.	Byl to obrovský muž s pivním břichem, tlustými stehny a rukama jako lopaty.
She grew from a skinny, toothy adolescent into a gorgeous young woman with a perfect figure.	Z hubené, zubaté dívky vyrostla v nádhernou mladou ženu s dokonalou postavou.
People from the high mountains have short, chunky bodies, and generally smaller extremities.	Lidé z vysokých hor mívají krátký, podsaditý trup a zpravidla kratší končetiny.
He had his tonsils taken out.	Nechal si vytrhnout mandle.
She was frozen to the bone; her lips were blue, her fingers were white, and she shivered constantly.	Byla promrzlá na kost. Rty měla promodralé, prsty bílé a neustále se třásla.
He had been a weightlifter in his youth; his shoulders were broad and square and his waist remained slim, but he had acquired a considerable paunch.	V mládí byl vzpěračem. Ramena měl široká a hranatá, pas mu zůstal útlý, ale narostl mu pořádný pupek.
The human spine is badly designed for walking on two legs, and middle age often brings back problems.	Lidská páteř je pro chůzi po dvou špatně stavěná, a tak střední věk často přináší problémy s páteří.
Tall, slim and athletic young women are especially prone to bone disease in later life; they should take calcium supplements.	Ženy s vysokou, štíhlou a atletickou postavou jsou v pozdějším věku obzvlášť náchylné k onemocnění kostí. Měly by brát vápník jako doplněk stravy.
Heavy drinking is a strain on the liver, kidneys, heart and mind, as well as, being a good way to lose friends.	Přílišné holdování alkoholu je zátěží pro játra, ledviny, srdce i mozek, a můžete také snadno přijít o přátele.
He's really handsome and well-built – a hunk – but he's pretty thick as well.	Je opravdu pěkný a urostlý – kus chlapa – ale je taky pěkně natvrdlý.